Zeitschrift: Action : Zivilschutz, Bevölkerungsschutz, Kulturgüterschutz = Protection civile, protection de la population, protection des biens culturels = Protezione civile, protezione della populazione, protezione dei beni culturali

Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband

Band: 54 (2007)

Heft: 1

Artikel: Istruzione POLYCOM : richiesta in crescita

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-370493

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

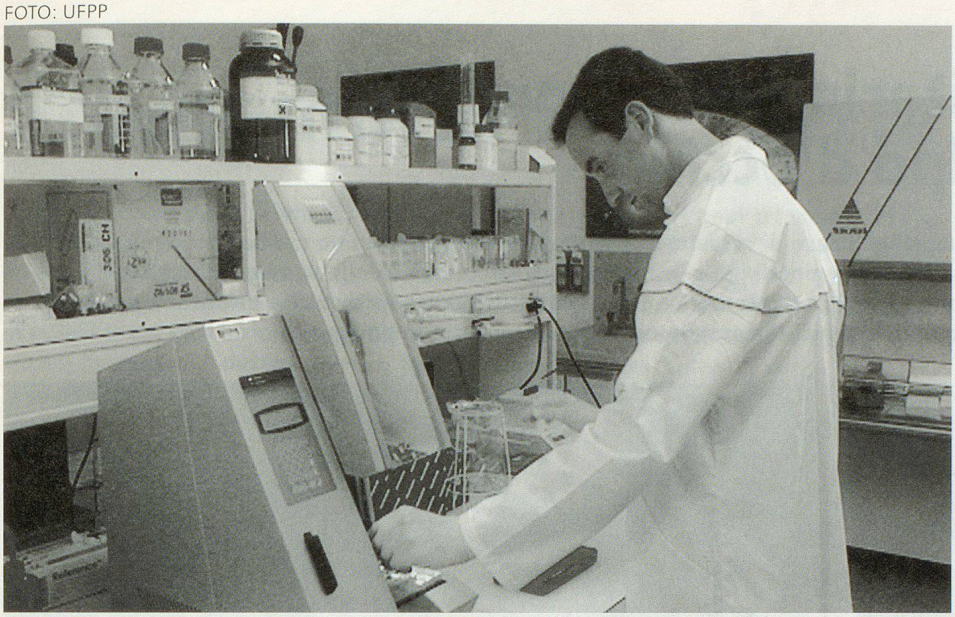
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 02.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

FOTO: UFPP



Anche la biologia è ormai diventata una scienza ad alta tecnologia. Gli esperti del LABORATORIO SPIEZ hanno a disposizione apparecchiature dell'ultima generazione.

dell'Ufficio federale della protezione della popolazione (UFPP), dispone di esperti specializzati nell'identificazione di batteri, virus e biotossine pericolose.

Filmato per profani

Per spiegare i compiti e le attività di questi specialisti ad un pubblico di profani, il LABORATORIO SPIEZ ha realizzato un video informativo in collaborazione con il Centro dei media elettronici (CME) dal titolo: «Sulle tracce di agenti patogeni e tossine. Gli esperti in minacce biologiche presso il LABORATORIO SPIEZ».

Il video inizia con un ipotetico intervento della polizia: in un ufficio viene scoperto un pacco dal contenuto sospetto. Dopo gli accertamenti del caso, un campione di questo materiale viene portato al LABORATORIO SPIEZ per accertare eventuali tracce di antrace. Gli specialisti dimostrano le procedure per rilevare la presenza di batteri, virus e tossine e per eseguire il controllo di routine dell'acqua potabile. Il video tratta inoltre la collaborazione tra il LABORATORIO SPIEZ e l'esercito svizzero, gli interventi internazionali del LABORATORIO SPIEZ e la sua partecipazione a progetti di ricerca.

Noleggio gratuito

Il video è destinato ad un pubblico profano e non richiede quindi spiegazioni preliminari. Dura circa 14 minuti ed è disponibile in tedesco, francese, italiano e inglese.

Il DVD può essere noleggiato gratuitamente presso il CME indicando il numero d'ordinazione VP 842.

CME, Mediateca
Stauffacherstrasse 65, 3003 Berna
e-mail: zem.verleih@vtg.admin.ch
tel. 031 324 63 93
oppure in Internet
(rubrica «Servizi»/«Video/DVD»)

Per ulteriori informazioni:
www.labor-spiez.ch □

RETE RADIO NAZIONALE DI SICUREZZA

Istruzione POLYCOM: richiesta in crescita

UFPP. Il successo del progetto Rete radio nazionale di sicurezza POLYCOM si ripercuote anche sul settore dell'istruzione. Il 4 dicembre 2006, l'Ufficio federale della protezione della popolazione (UFPP) ha svolto il centesimo corso POLYCOM presso il Centro federale d'istruzione di Schwarzenburg. Nella primavera del 2007 l'infrastruttura didattica sarà ampliata.

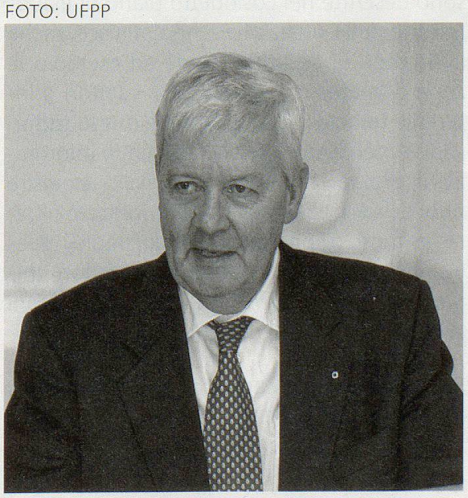
Nella metà dei cantoni svizzeri, la rete POLYCOM è già in funzione o in fase di realizzazione. Il 29 novembre 2006, il Consiglio di Stato zurighese ha approvato un credito di 33,5 milioni di franchi per la realizzazione della rete POLYCOM, che sarà ultimata entro il 2009. Zurigo è quindi il quinto cantone che nel 2006 ha deciso di adottare il sistema radio POLYCOM.

150 corsi nel 2007?

La rapida evoluzione nella realizzazione del progetto, coordinato dall'Ufficio federale della protezione della popolazione (UFPP), determina un aumento della richiesta d'istruzione, che viene impartita presso il centro di competenza POLYCOM a Schwarzenburg. Willi Scholl, direttore dell'UFPP, ipotizza che in vista di EURO 08, nel 2007 potrebbe addirittura essere superata la soglia dei 150 corsi.

Per soddisfare la crescente richiesta di corsi, in primavera l'infrastruttura didattica POLYCOM sarà ampliata con un ulteriore «S-Pro Connector». Il centro di competenza disporrà di due reti regionali completamente equipaggiate. I formatori potranno così trasmettere le novità ai partecipanti e istruirli su tutti i tipi di comunicazione che si possono stabilire con il sistema POLYCOM, anche quelli oltre i confini cantonali.

FOTO: UFPP



L'ex Consigliere di Stato Andrea Koellreuter si è recato al Centro d'istruzione federale di Schwarzenburg nelle vesti di presidente della Commissione telematica.

Congratulazioni del presidente della commissione telematica

Il 4 dicembre 2006, l'ex Consigliere di Stato Andreas Koellreuter, presidente della commissione telematica, si è congratulato personalmente con gli istruttori. In tale occasione, egli ha affermato che «il centro di competenza per l'istruzione POLYCOM è un fiore all'occhiello per l'UFPP» e che «la qualità dell'istruzione è fondamentale per il buon funzionamento della rete radio nazionale di sicurezza POLYCOM».

I partecipanti provenienti dal Canton Basilea Campagna sono membri delle AOSS, ossia delle autorità e delle organizzazioni attive nel campo del salvataggio e della sicurezza. Essi hanno assolto il modulo «Panoramica del sistema». Contemporaneamente ha avuto luogo un incontro informativo con i collaboratori della società BLS, settore navigazione sui laghi di Thun e Brienz. □